

だい18か せいさんさぎょう

## 第18課 生産作業

### ထုပ်လုပ်မှုလုပ်ငန်း

#### ■ 目標 ■

あいまいな表現を具体的にして確認することができる。

မသဲကွဲသောအသုံးအနှုန်းများကို အသေးစိတ် အတည်ပြုမေးမြန်းနိုင်ရန်။

作業の期限を理解することができる。

နောက်ဆုံးအပြီးလုပ်ရမည့် ကာလကို နားလည်သဘောပေါက်နိုင်ရန်။

その日に行った作業について、報告することができる。

ယင်းနေ့တွင် လုပ်ဆောင်ခဲ့သော လုပ်ငန်းများနှင့်ပတ်သက်ပြီး အစီရင်ခံတင်ပြခြင်းပြုနိုင်ရန်။

生産作業

ထုတ်လုပ်မှုလုပ်ငန်း

■<sup>かいわ</sup>会話I■

リンさんは搾乳するためにミルクングパーラーに牛を連れて来ました。

鈴木 にゆうどうを たおるで ふいて、きれいに して。  
乳頭を タオルで 拭いて、きれいに して。

おわったら、すぐ ていとかっぶを つけてね。  
終わったら、すぐ ティートカップを つけてね。

リン すぐ… 30びょうぐらいですか。  
すぐ… 30秒ぐらいですか。

鈴木 いそがなくても いいよ。 1ぶんぐらい。  
急がなくても いいよ。 1分ぐらい。

リン 1ぶんですね。  
1分ですね。

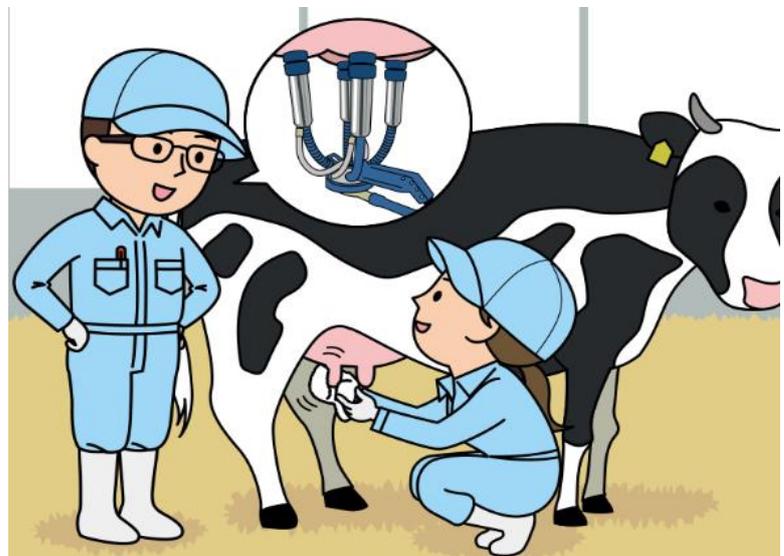
鈴木 じゃ、やって みて。

リン たおるで にゆうどうを ふきます。  
タオルで 乳頭を 拭きます。

それから、ティートカップを つけます。

これで いいですか。

鈴木 うん、いいよ。



生産作業

ထုပ်လုပ်မှုလုပ်ငန်း

■ 会話 I ■

လင်းစံသည် နွားနို့ညှစ်ရန်အတွက် နွားနို့ညှစ်ခြံသို့ နွားများကို ခေါ်ဆောင်လာပါသည်။

Suzuki      နို့သီးခေါင်းကို တဘက်နဲ့သုတ်ပြီး သန့်အောင်လုပ်လိုက်ပါ။

ပြီးရင် နို့ညှစ်ခွက်ကို ချက်ချင်းတပ်လိုက်ပါ။

Lin            ချက်ချင်း ... စက္ကန့် 30 လောက်လား။

Suzuki      အလျင်မလိုလည်းရပါတယ်။ 1 မိနစ်လောက်ပါ။

Lin            1 မိနစ်လောက်နော်။

Suzuki      ဒါဆိုရင် လုပ်ကြည့်ပါ။

Lin            တဘက်နဲ့ နို့သီးခေါင်းကို သုတ်ပါမယ်။

အဲဒါပြီးရင် နို့ညှစ်ခွက်ကိုတပ်ပါမယ်။

ဒါဆိုရင် အဆင်ပြေပါသလား။

Suzuki      အင်း၊ ရပါပြီ။

生産作業

ထုတ်လုပ်မှုလုပ်ငန်း

■<sup>かいわ</sup>会話2■

リンさんはこれから集卵の作業をします。

鈴木 たまごを とったら、とれいに ならべるよ。  
卵を 取ったら、トレイに 並べるよ。

いろが よくないのは、この とれいに おいてね。  
色が 良くないのは、この トレイに 置いてね。

リン はい、わかりました。

この たまごは きずが あります。  
この 卵は 傷が あります。

どう したら いいですか。

鈴木 それは みぎの とれいに おいて。  
それは 右の トレイに 置いて。

リン はい。

鈴木 じゃ、リンさん。

7時までに この けいしゃの たまごを ぜんぶ あつめてね。  
7時までに この 鶏舎の 卵を 全部 集めてね。

リン はい、7時までに あつめます。  
はい、7時までに 集めます。



生産作業

ထုပ်လုပ်မှုလုပ်ငန်း

■<sup>かいわ</sup>会話2■

လင်းစံသည် ယခုမှစပြီး ကြက်ဥကောက်သည့်လုပ်ငန်းကို လုပ်ပါမည်။

Suzuki ကြက်ဥတွေကောက်ပြီးသွားရင် ကြက်ဥကတ်ထဲကို စီထည့်ရမယ်။

အရောင်မလှတဲ့ဥတွေကိုတော့ ဒီကတ်ထဲမှာ ထားပါ။

Lin ဟုတ်ကဲ့၊ သိပါပြီ။

ဒီဥက အနာရှိပါတယ်။

ဘယ်လိုလုပ်ရမလဲ။

Suzuki အဲဒါကို ညာဘက်က ကတ်ထဲမှာ ထည့်လိုက်ပါ။

Lin ဟုတ်ကဲ့။

Suzuki ဒါဆို၊ လင်းစံ။

7 နာရီမတိုင်ခင် ဒီကြက်ခြံထဲက ကြက်ဥတွေ အကုန်လုံးကို အပြီးကောက်ထားပေးပါ။

Lin ဟုတ်ကဲ့၊ 7 မတိုင်ခင်အပြီး ကောက်လိုက်ပါမယ်။

生産作業

ထုတ်လုပ်မှုလုပ်ငန်း

■<sup>かいわ</sup>会話3■

今日の仕事が終わりました。終礼で1人ずつ、今日の作業内容について報告しています。

鈴木 つぎ、りんさん、おねがいします。  
次、リンさん、お願いします。

リン あさ、さくにゆうを しました。  
朝、搾乳を しました。  
それから、えさやりを しました。  
それから、餌やりを しました。

鈴木 ごご、つうろを そうじしました。  
午後、通路を 掃除しました。

鈴木 わかりました。  
なにか もんだいは ありましたか。  
なにか 問題は ありましたか。

リン いりぐちの ちかくの うしですが、ふんが かたかったです。  
そうですね…。  
入口の 近くの 牛ですが、糞が 硬かったです。

鈴木 あしたも その うしの ようすを ほうこくしてね。  
そうですか。  
明日も その 牛の 様子を 報告してね。

リン はい、あしたも ようすを みます。  
はい、明日も 様子を 見ます。



生産作業

ထုပ်လုပ်မှုလုပ်ငန်း

■ 会話3 ■

ယနေ့အတွက် အလုပ်ပြီးဆုံးသွားခဲ့ပါပြီ။ အလုပ်ပြီးချိန်ရှိစုဝေးမှုတွင်  
ယနေ့လုပ်ဆောင်ခဲ့သောလုပ်ငန်းအကြောင်းအရာနှင့်ပတ်သက်ပြီး 1 ယောက်ချင်းစီ အစီရင်ခံတင်ပြနေပါသည်။

Suzuki      နောက်တစ်ယောက်၊ လင်းစံက ပြောပေးပါ။

Lin            မနက်ပိုင်းမှာ နွားနို့ညှစ်တာကို လုပ်ခဲ့ပါတယ်။

                  အဲဒါပြီးတော့ အစာကျွေးတာကို လုပ်ခဲ့ပါတယ်။

                  နေ့လည်ပိုင်းမှာ လျှောက်လမ်းတွေကို သန့်ရှင်းရေးလုပ်ခဲ့ပါတယ်။

Suzuki      သိပါပြီ။

                  ပြဿနာတစ်ခုခု ရှိခဲ့သေးလား။

Lin            အင်း...။

                  အဝင်ပေါက်နားက နွားပါ။ မစင်က မာနေခဲ့ပါတယ်။

Suzuki      ဟုတ်လား။

                  မနက်ဖြန်လည်း အဲဒီနွားရဲ့အခြေအနေကို သတင်းပို့ပေးပါ။

Lin            ဟုတ်ကဲ့၊ မနက်ဖြန်လည်း အခြေအနေကို ကြည့်လိုက်ပါမယ်။

生産作業

ထုတ်လုပ်မှုလုပ်ငန်း

■ ことば ■

	ことば	読み
1	乳頭	にゅうとう
2	タオル	たおる
3	拭く	ふく
4	ティートカップ	ていーとかつぷ
5	～秒	～びょう
6	トレイ	とれい
7	色	いろ
8	傷	きず
9	鶏舎	けいしゃ
10	集める	あつめる
11	搾乳	さくにゅう
12	餌やり	えさやり
13	通路	つうろ
14	糞	ふん
15	硬い	かたい
16	様子	ようす
17	報告（する）	ほうこく（する）
18	終わらせる	おわらせる
19	子豚	こぶた
20	移動させる	いどうさせる
21	準備（する）	じゅんび（する）
22	スコップ	すこっぷ
23	～杯	～はい
24	～個	～こ
25		
26		
27		
28		
29		
30		

生産作業

ထုပ်လုပ်မှုလုပ်ငန်း

	意味
1	နို့သီးခေါင်း
2	တဘက်
3	သုတ်သည်
4	နို့ညှစ်ခွက်
5	~ စက္ကန့်
6	ဗန်း (ကြက်ဥကတ်)
7	အရောင်
8	အနာ/ဒဏ်ရာ
9	ကြက်ခြံ
10	စုဆောင်းသည်/ကောက်သည်
11	နွားနို့ညှစ်ခြင်း
12	အစာကျွေးခြင်း
13	လျှောက်လမ်း
14	မစင်
15	မာသော
16	အခြေအနေ
17	အစီရင်ခံတင်ပြခြင်း (အစီရင်ခံတင်ပြသည်)
18	အပြီးသတ်လုပ်သည်
19	ဝက်သားပေါက်
20	နေရာရွှေ့သည်
21	ကြိုတင်ပြင်ဆင်မှု (ကြိုတင်ပြင်ဆင်သည်)
22	ဂေါ်ပြား
23	~ ဂေါ်/ခွက်
24	~ ခု
25	
26	
27	
28	
29	
30	

生産作業

ထုတ်လုပ်မှုလုပ်ငန်း

■ 応用練習 ■

④⑤にあなたが使う文を書きましょう。

指導員にチェックしてもらいましょう。

★ ~までに

7じまでに この けいしゃの たまごを ぜんぶ あつめてね。

7時までに この 鶏舎の 卵を 全部 集めてね。

8じまでに そうじを おわらせて。

① 8時までに 掃除を 終わらせて。

9じまでに こぶたを ぜんぶ いどうさせます。

② 9時までに 子豚を 全部 移動させます。

なんじまでに どうぐを じゅんびしますか。

③ 何時までに 道具を 準備しますか。

④

⑤

★ ていどの ことば (すぐ、ちょっと、…)

すぐ… 30びょうぐらいですか。

すぐ… 30秒ぐらいですか。

もう ちょっと… すこっぷ 1ばいぐらいですか。

① もう ちょっと… スコップ 1杯ぐらいですか。

はやく… あさ 6じぐらいですか。

② 早く… 朝 6時ぐらいですか。

たくさん… なんこぐらい いらいますか。

③ たくさん… 何個ぐらい 要りますか。

④

⑤

生産作業

ထုပ်လုပ်မှုလုပ်ငန်း

■ 応用練習 ■

④⑤ တွင် သင်ဖွဲ့မည့်ဝါကျကို ရေးပါ။

သင်တန်းမှူးထံမှ စစ်ဆေးမှုခံယူပါ။

★ ～までに

7 နာရီမတိုင်ခင် ဒီကြက်ခြံထဲက ကြက်ဥတွေ အကုန်လုံးကို အပြီးကောက်ထားပေးပါ။

- ① 8 နာရီမတိုင်ခင်အပြီး သန့်ရှင်းရေးလုပ်ထားပါ။
- ② 9 နာရီမတိုင်ခင်အပြီး ဝက်သားပေါက်တွေအားလုံးကို ရွှေ့ပါမယ်။
- ③ ဘယ်နှနာရီနောက်ဆုံးထားပြီး ပစ္စည်းကိရိယာတွေကို အသင့်ပြင်ဆင်ရမလဲ။
- ④
- ⑤

★ ていどの ことば (すぐ、ちょっと、…)

ချက်ချင်း ... စက္ကန့် 30 လောက်လား။

- ① နောက်ထပ်နည်းနည်း ... ဂေါ်ပြား 1 ဂေါ်စာလောက်လား။
- ② စောစော ... မနက် 6 နာရီလောက်လား။
- ③ များများ ... ဘယ်နှခုလောက် လိုအပ်ပါသလဲ။
- ④
- ⑤

## わたしの かいわ

モデル<sup>かいわ</sup>会話を<sup>さんこう</sup>参考にして、<sup>かいわ</sup>会話を<sup>か</sup>書きましょう。  
နမူနာစကားပြောပုံစံကို ကိုးကားပြီး စကားပြောများကို ရေးသားပါ။

<sup>しどういん</sup>指導員にチェックしてもらいましょう。  
သင်တန်းမှူးထံမှ စစ်ဆေးမှုခံယူပါ။